

## English

### Battery precautions

1. Do not use rechargeable batteries.
2. Use only alkaline batteries of the same or equivalent type.
3. Insert batteries with the correct polarity.
4. Keep batteries away from children.
5. Dispose of exhausted batteries according to local legal requirements. Do not dispose them by throwing away with normal household rubbish.
6. Avoid short circuiting the contacts in the battery compartments and battery terminals.
7. Remove batteries from the units if they will not be used for a long period of time.
8. Exhausted batteries should be removed from the battery compartments to prevent over-discharging, which can cause leakage and may cause damage to the units.

### Getting started

1. Insert 3xAAA new batteries in the main unit and 2xAAA new batteries in the sensor as indicated in the battery compartments.
2. Press the RESET key at the back of the main unit first, and then press the RESET key inside the battery compartment of the sensor.
3. In some cases, you may not receive the signal immediately. You can reset the unit and the sensor again as described in the above section. Due to the atmospheric disturbance, the best reception often occurs during nighttime.
4. Slide the OFF/US/UK/DE switch to your desired country mode. After 8 seconds, the clock will automatically start scanning for the radio controlled time signal.

### Function keys - main unit

- TIME /OFF/ALARM switch  
- Slide to the TIME position to set the clock time.  
- Slide to the ALARM position to set the alarm time.  
- Slide to the OFF position to exit the setting mode and return to normal display.

+ key

- In normal display, press to switch between 12/24 hour format. In setting mode press to increase the setting value. Press and hold to speed up the setting.

- key

- In setting mode press to decrease the setting value. Press and hold to speed up the setting.

### ALARM ON/OFF button

- Press to turn the alarm on/off.

### SNOOZE/LIGHT button

- Press to turn on the backlight for 5 seconds.
- Press to stop the alarm and activate the snooze function.
- Press and hold for 2 seconds to turn the backlight on/off permanently (when DC adaptor is being used only).

### MEMO button

- Press to check the MAX. and MIN. temperature/humidity.
- Press and hold it for 3 seconds to delete the MAX. and MIN. temperature/humidity records.

### MODE 1 button

- Press to switch between normal time, outdoor temperature, indoor temperature, outdoor humidity and indoor humidity in the normal time window.

### MODE 2 button

- Press to switch between outdoor temperature, indoor temperature, outdoor humidity, indoor humidity and alarm time in the alarm time window.

### OFF/US/UK/DE switch

- Slide to switch between US/UK/DE mode, and to turn off the RC function.

### °C / °F key

- Press it to switch between °C / °F display.

### RCC key

- Press to receive the RC signal in order to test the reception.

### LINK key

- Press to receive 433 MHz signal for reception testing.

- Press and hold for 3 seconds during the 433 MHz signal receiving period to turn off the reception.

### RESET key

- Press by using a pin to reset all values to default. In case of a malfunction, the unit has to be reset.

### Function keys - sensor

#### °C / °F key

- Press to switch between °C / °F display.

### RESET key

- Press by using a pin to reset all values to default. In case of a malfunction, the unit has to be reset.

### Product description - main unit (Image 1)

1. LCD display
2. SNOOZE/LIGHT button
3. ALARM ON/OFF button
4. TIME /OFF/ALARM switch
5. + key
6. - key
7. MEMO button
8. MODE 1 button
9. MODE 2 button
10. OFF/US/UK/DE switch
11. °C/F key
12. RCC key
13. LINK key
14. RESET key
15. Battery compartment
16. DC Jack

### Product description - sensor (Image 2)

- A. LCD display
- B. Wall mounting holder
- C. Battery compartment
- D. °C/F key
- E. RESET key

### Time zone setting (US version only)

In US mode, the default time zone is PACIFIC. If your location is not in the Pacific zone, set the time zone as follows:

1. In normal time mode, slide the OFF/US/UK/DE switch to the US position in order to enter the time zone setting mode.
2. Press “+” or “-“ key again to select the relevant time zone: P=Pacific M=Mountain C=Central E=Eastern.

### RC signal strength indicator (Image 3)

The signal indicator displays signal strength in 3 levels. Wave segment flashing means time signals are being received.

**Note:** You may use the RCC key to receive the time signal manually. The receive mode stops automatically after 6-12 minutes.

### Turning on/off the backlight permanently (with DC adaptor only)

Press and hold the SNOOZE/LIGHT button for 2 seconds to turn on/off the backlight permanently.

### Setting the time

1. Slide the TIME/OFF/ALARM switch to the TIME position.
2. Press the “+” or “-“ key to set the desired value.
3. Slide the TIME /OFF/ALARM switch to the OFF position to return to normal display and save the settings.

### Setting the alarm

1. Slide the TIME/OFF/ALARM switch to the ALARM position.
2. Press the “+” or “-“ key to set the desired value.
3. Slide the TIME /OFF/ALARM switch to the OFF position to return to normal display and save the settings.

### Using the alarm and snooze function

1. Activate the alarm by pressing the ALARM ON/OFF button. The bell icon “” will appear on the LCD display.
2. Press the SNOOZE/LIGHT button to stop the alarm and activate the snooze function. When the alarm sounds, the alarm icon will flash.
3. To deactivate the alarm and snooze function, press the ALARM ON/OFF button. The bell icon will disappear.

**Note:** When the snooze function is activated, the alarm will automatically start again after 5 minutes. The snooze function will not stop unless you press the ALARM ON/OFF button to turn off the snooze.

### Reading indoor/outdoor temperature & humidity records

1. Set the temperature to °C or °F by pressing °C/F key.
2. Press the MODE 1 key to switch between time, outdoor temperature, indoor temperature, outdoor humidity and indoor humidity.
3. Press the MODE 2 key to switch between alarm time, outdoor temperature, indoor temperature, outdoor humidity and indoor humidity.

Braun is a registered trademark of Braun GmbH, Kronberg, Germany used under license by Zeon Ltd

2.

### Note:

1. If no signal is received or the transmission is interrupted, the “—” symbol will appear on the LCD display.
2. Ensure that the main unit and the sensor are placed within a 30 meter range from each other.
3. If the “—” symbol is still showing on the LCD display, please reset the main unit and the sensor. To do so, remove the batteries and place them back in after a few seconds, then press the RESET key on both units.

### Checking and deleting max/min temperature & humidity records

1. Press the MEMO button to check the maximum and minimum indoor/outdoor temperature & humidity records.
2. Press and hold the MEMO button for 3 seconds to delete the maximum and minimum indoor/outdoor temperature & humidity records.

### Weather forecast indicator

The built-in barometer can detect atmospheric pressure changes. Based on the data collected, it can predict the weather condition in the forthcoming 12 to 24 hours.

### Note:

The weather forecast predicts the weather condition in the forthcoming 12 to 24 hours. It may not necessarily reflect the current situation.

### Low battery indicator

1. When the LCD display of the main unit becomes dim, replace with 3 new AA size batteries at once.
2. If the low battery indicator “” is shown and flashes on the main unit, it indicates that the battery power of the sensor is weak. Please replace with 2 new AAA size batteries in the sensor at once.

### Important

For best reception performance, please read the following instructions.

1. We strongly recommend you start the units at night. Allow the units to receive the signal automatically overnight.
2. Place the units away from interfering sources such as TV sets, computers, microwaves, etc.
3. Avoid placing the units on or next to metal surfaces.
4. Avoid closed areas such as airports, basements, cement office buildings or factories.

**Note:** Exposure to an electrostatic environment may cause the clock to reset. In this event please follow the instructions as described in this manual to set the clock again.

### Guarantee

**2 year guarantee against material and workmanship defects (except battery). The guarantee is valid in those countries where the alarm clock is officially being sold.**

### Broken or cracked lens screens are not covered under the Guarantee.



### Braun helpline

Should you have a problem with your product, please check your local service centre at:

[www.braun-clocks.com](http://www.braun-clocks.com)

[www.braun-watches.com](http://www.braun-watches.com)

or contact +44 208 208 1833

 **WARNING! This product is covered by the Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) directive. It should not be discarded with normal household waste but taken to your local collection centre for recycling.**

Braun is a registered trademark of Braun GmbH, Kronberg, Germany used under license by Zeon Ltd

3.

## Deutsch

### Batterie-Sicherheitshinweise

1. Verwenden Sie keine wiederaufladbaren Batterien.
2. Verwenden Sie ausschließlich Alkaline-Batterien der gleichen oder entsprechenden Art.
3. Legen Sie die Batterien mit der richtigen Polung ein.
4. Halten Sie die Batterien von Kindern fern.
5. Entsorgen Sie die Batterien entsprechend der örtlich geltenden Vorschriften. Entsorgen Sie die Batterien nicht mit dem normalen Haushalt.
6. Vermeiden Sie Kurzschlüsse an den Kontaktstellen des Batteriefachs und der Batterieklemmen.
7. Entfernen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn dieses über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird.
8. Schwache Batterien müssen aus dem Batteriefach entfernt werden, um eine Tiefentladung zu vermeiden, die zu einem Auslaufen und einer Beschädigung des Geräts führen kann.

### Erste Schritte

1. Legen Sie wie auf den Batteriefächern angezeigt 3 neue AA-Batterien in das Hauptgerät und 2 neue AAA-Batterien in den Sensor ein.
2. Drücken Sie zunächst die Taste RESET auf der Rückseite des Hauptgeräts und dann die Taste RESET im Inneren des Batteriefachs des Sensors.

3. In seltenen Fällen kann das Signal nicht sofort empfangen werden. Sie können das Gerät und den Sensor erneut wie im oberen Abschnitt beschrieben zurücksetzen. Aufgrund atmosphärischer Störungen erhalten Sie den besten Empfang oftmals nachts.
4. Schieben Sie die OFF/US/UK/DE Schalter in den von Ihnen gewünschten Ländermodus. Nach 8 Sekunden beginnt die Uhr automatisch, nach dem funkgesteuerten Zeitsignal zu suchen.

### Funktionstasten - Hauptgerät

- TIME /OFF/ALARM Schalter
- Stellen Sie diesen auf die Position TIME, um die Uhrzeit einzustellen.
  - Stellen Sie diesen auf die Position ALARM, um die Weckzeit einzustellen.
  - Stellen Sie diesen auf die Position OFF, um den Einstellungsmodus zu verlassen und zur normalen Anzeige zurückzukehren.

+ Taste

- Drücken Sie diese in der normalen Anzeige, um zwischen dem 12/24 Stundenformat zu wechseln. Drücken Sie diese im Einstellungsmodus, um den Einstellungswert zu vergrößern. Halten Sie diese gedrückt, um die Einstellung zu beschleunigen.

- Taste

- Drücken Sie diese im Einstellungsmodus, um den Einstellungswert zu verringern. Halten Sie diese gedrückt, um die Einstellung zu beschleunigen.

### ALARM ON/OFF Knopf

- Drücken Sie diesen, um die Weckfunktion ein-/auszuschalten.

### SNOOZE/LIGHT Knopf

- Drücken Sie diesen, um die Hintergrundbeleuchtung 5 Sekunden einzuschalten.
- Drücken Sie diesen, um den Alarm zu deaktivieren und die Schlummerfunktion zu aktivieren.
- Halten Sie diesen 2 Sekunden gedrückt, um die Hintergrundbeleuchtung dauerhaft ein-/auszuschalten (nur bei Betrieb mit Netzteil).

### MEMO Knopf

- Drücken Sie diesen, um die MAX. und MIN. Temperatur/Luftfeuchte zu überprüfen.
- Drücken und halten Sie diesen 3 Sekunden, um die gespeicherten Maximal- und Minimalwerte für Temperatur/Luftfeuchte zu löschen.

### MODE 1 Knopf

- Drücken Sie diesen, um zwischen Normalzeit, Außentemperatur, Raumtemperatur, Außenluftfeuchte und Raumluftfeuchte im normalen Zeitfenster zu wechseln.

### MODE 2 Knopf

- Drücken Sie diesen, um zwischen Außentemperatur, Raumtem-

5.

## Français

### Précautions d'utilisation des piles

1. N'utilisez pas de piles rechargeables.
2. Utilisez uniquement des piles alcalines de type identique ou similaire.
3. Insérez les piles en respectant la polarité.
4. Conservez les piles hors de portée des enfants.
5. Les piles usagées doivent être évacuées conformément à la réglementation locale. Ne vous en débarrassez pas avec les ordures ménagères.
6. Évitez de court-circuiter les contacts du compartiment des piles et les bornes des piles.
7. Retirez les piles des deux modules en cas d'inutilisation prolongée.
8. Les piles usagées doivent être retirées du compartiment des piles afin d'éviter une décharge excessive, qui peut provoquer une fuite et endommager les modules.

### Démarrage

1. Insérez 3 piles AA neuves dans le module principal et 2 piles AAA neuves dans la sonde, selon le positionnement indiqué dans les compartiments prévus à cet effet.
2. Appuyez tout d'abord sur la touche RESET située à l'arrière du module principal, puis appuyez sur la touche RESET située dans le compartiment des piles de la sonde.
3. Dans certains cas, il se peut que la réception du signal ne soit pas immédiate. Vous pouvez répéter la réinitialisation du module principal et de la sonde à l'aide de la touche RESET comme décrit ci-dessus. Comptez bien les perturbations atmosphériques, la réception est généralement optimale durant la nuit.
4. Positionnez le curseur OFF/US/UK/DE selon le pays souhaité. Après 8 secondes, l'horloge passe automatiquement en mode de recherche du signal de radio-pilote de l'heure.

#### Touche MODE 2

- Appuyez sur cette touche pour afficher successivement la température extérieure, la température intérieure, l'humidité extérieure, l'humidité intérieure et l'heure de réveil dans la fenêtre d'affichage de l'heure de réveil.

#### Curseur OFF/US/UK/DE

- Déplacez le curseur pour sélectionner le pays souhaité et pour désactiver la fonction de radio-pilotage.

#### Touche °C / °F

- Appuyez sur cette touche pour passer des degrés Celsius aux degrés Fahrenheit, et inversement.

#### Touche RCC

- Appuyez sur cette touche pour tester la réception du signal de radio-pilotage.

#### Touche LINK

- Appuyez sur cette touche pour tester la réception du signal de 433 MHz.

- Appuyez et maintenez durant 3 secondes lors de la réception du signal de 433 MHz pour interrompre la réception.

#### Touche RESET

- Appuyez sur cette touche à l'aide d'une épingle pour réinitialiser tous les paramètres à leurs valeurs par défaut. En cas de dysfonctionnement, l'appareil doit être réinitialisé.

#### Fonctions des touches - Sonde

##### Touche °C / °F

- Appuyez sur cette touche pour passer des degrés Celsius aux degrés Fahrenheit, et inversement.

##### Touche RESET

- Appuyez sur cette touche à l'aide d'une épingle pour réinitialiser tous les paramètres à leurs valeurs par défaut. En cas de dysfonctionnement, l'appareil doit être réinitialisé.

#### Descriptif de l'appareil - Module principal (image 1)

- |                           |                            |
|---------------------------|----------------------------|
| 1. Écran LCD              | 9. Touche MODE 2           |
| 2. Touche SNOOZE/LIGHT    | 10. Curseur OFF/US/UK/DE   |
| 3. Touche ALARM ON/OFF    | 11. Touche °C / °F         |
| 4. Curseur TIME/OFF/ALARM | 12. Touche RCC             |
| 5. Touche +               | 13. Touche LINK            |
| 6. Touche -               | 14. Touche RESET           |
| 7. Touche MEMO            | 15. Compartiment des piles |
| 8. Touche MODE 1          | 16. Prise adaptateur       |

#### Descriptif de l'appareil - Sonde (image 2)

- |                           |                   |
|---------------------------|-------------------|
| A. Écran LCD              | D. Touche °C / °F |
| B. Câble de montage mural | E. Touche RESET   |
| C. Compartiment des piles |                   |

#### Réglage du fuseau horaire (version US uniquement)

En mode US, le fuseau horaire par défaut est celui de la côte pacifique. Si vous vous trouvez dans un autre fuseau horaire, effectuez le réglage comme suit :

1. En mode d'affichage de l'heure, positionnez le curseur OFF/US/UK/DE/JP sur US afin d'entrer en mode de réglage du fuseau horaire.
2. Appuyez sur les touches « + » et « - » pour sélectionner le fuseau horaire correct. P = côte pacifique, M = montagnes Rocheuses, C = centre, E = côte Est

#### Indication de la force du signal de radio-pilotage (image 3)

L'indication de la force du signal s'effectue selon 3 niveaux. Un symbole d'onde clignotant signifie qu'un signal est reçu.

**Remarque:** vous pouvez utiliser la touche RCC pour recevoir manuellement le signal.

Le mode de réception s'interrompt automatiquement après 6 à 12 minutes.

Activation / désactivation permanente du rétroéclairage (avec adaptateur cc uniquement)

Appuyez sur la touche « SNOOZE / LIGHT » pendant 2 secondes pour activer / désactiver le rétroéclairage de façon permanente.

#### Réglage de l'heure

1. Positionnez le curseur TIME/OFF/ALARM sur TIME.
2. Utilisez les touches « + » et « - » pour obtenir la valeur souhaitée.
3. Positionnez le curseur TIME /OFF/ALARM sur OFF pour revenir à l'affichage normal et enregistrer le réglage effectué.

#### Réglage de l'heure de réveil

1. Positionnez le curseur TIME/OFF/ALARM sur ALARM.
2. Utilisez les touches « + » et « - » pour obtenir la valeur souhaitée.
3. Positionnez le curseur TIME /OFF/ALARM sur OFF pour revenir à l'affichage normal et enregistrer le réglage effectué.

#### Utilisation de la fonction réveil et répétition

1. Activez l'alarme en appuyant sur la touche ALARM ON/OFF. Le symbole sonore « » s'affiche sur l'écran LCD.
2. Appuyez sur la touche SNOOZE/LIGHT pour stopper l'alarme et activer la fonction de répétition. Lorsque l'alarme retentit, l'icône d'alarme clignote.
3. Pour désactiver la fonction d'alarme et de répétition, appuyez sur la touche ALARM ON/OFF. Le symbole sonore disparaît.

**Remarque:** lorsque la fonction de répétition est activée, l'alarme se répète automatiquement après 5 minutes. La répétition se poursuit jusqu'à ce que vous appuyiez sur la touche ALARM ON/OFF pour la désactiver.

#### Consultation de l'historique de température et d'humidité (intérieur / extérieur)

1. Choisissez le mode d'affichage de la température en appuyant sur la touche °C / °F.
2. Appuyez sur la touche MODE 1 pour afficher successivement l'heure, la température extérieure, la température intérieure, l'humidité extérieure et l'humidité intérieure.
3. Appuyez sur la touche MODE 2 pour afficher successivement la température extérieure, la température intérieure, l'humidité extérieure, l'humidité intérieure et l'heure de réveil.

#### Remarque:

1. Lorsqu'aucun signal n'est reçu ou que la transmission est interrompue, le symbole « » s'affiche sur l'écran LCD.
2. Assurez-vous que la distance entre le module principal et la sonde n'excède pas 30 mètres.
3. Si le symbole « » persiste sur l'écran LCD, veuillez réinitialiser le module principal et la sonde. Pour ce faire, retirez les piles puis remettez-les en place après quelques secondes, et appuyez ensuite sur les touches RESET du module principal et de la sonde.

#### Contrôle et suppression des minima et maxima de température et d'humidité

1. Appuyez sur la touche MEMO pour contrôler les minima et maxima intérieurs / extérieurs de température et d'humidité.
2. Appuyez sur la touche MEMO et maintenez durant 3 secondes pour supprimer les minima et maxima intérieurs / extérieurs de température et d'humidité.

#### Fonction de prévision météo

Le baromètre intégré est capable de détecter les variations de la pression atmosphérique. Sur base des données collectées, il est capable de prédire les conditions météorologiques pour les 12 à 24 prochaines heures.

#### Remarque:

La fonction de prévision météo prédit les conditions météorologiques pour les 12 à 24 prochaines heures. Elle ne reflète pas nécessairement les conditions actuelles.

#### Indication du niveau des piles

1. Lorsque la luminosité de l'écran LCD du module principal s'affaiblit, remplacez immédiatement les piles par 3 piles AA neuves.
2. Lorsque l'indicateur de décharge des piles (« ») s'affiche et clignote sur l'écran du module principal, cela signifie que les piles de la sonde sont déchargées. Remplacez alors immédiatement les piles de la sonde par 2 piles AAA neuves.

#### Important

Pour des performances de réception optimales, veuillez prendre en compte les instructions suivantes.

1. Nous vous recommandons vivement de démarrer votre horloge durant la nuit. Cela permettra une bonne réception automatique du signal.
2. Placez l'horloge à l'écart des sources d'interférences telles que les téléviseurs, les ordinateurs, les fours à micro-ondes, etc.
3. Évitez de placer l'horloge sur une surface métallique ou à proximité d'une telle surface.
4. Évitez les espaces fermés tels que les terminaux aéroportuaires, les caves, les bâtiments en ciment ou les usines.

#### Réglage de l'heure

##### 1. Positionnez le curseur TIME/OFF/ALARM sur TIME.

##### 2. Utilisez les touches « + » et « - » pour obtenir la valeur souhaitée.

##### 3. Positionnez le curseur TIME /OFF/ALARM sur OFF pour revenir à l'affichage normal et enregistrer le réglage effectué.

**Remarque:** L'exposition à un environnement chargé en électricité statique peut causer la remise à zéro de l'horloge. Dans cette éventualité, suivez les instructions du présent manuel pour la réinitialiser.

#### Garantie

2 ans de garantie contre les défauts matériels et de fabrication (à l'exclusion des piles). Cette garantie est valable dans les pays où ce réveil est officiellement disponible à la vente.

**Les écrans cassés ou fissurés ne sont pas couverts par la garantie.**



#### Ligne d'assistance Braun

En cas de problème avec votre produit, veuillez vous adresser au centre d'assistance local renseigné sur le site:

www.braun-clocks.com  
www.braun-watches.com

ou composer le +44 208 208 1833



**AVERTISSEMENT ! Ce produit est couvert par la directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Il ne doit pas être évacué avec les ordures ménagères. Il convient de le déposer dans un centre de collecte local pour recyclage.**

Braun est une marque de commerce enregistrée par Braun GmbH, Kronberg, Allemagne, sous licence de Zeon Ltd.

**BRAUN**

**BNC013-RC**

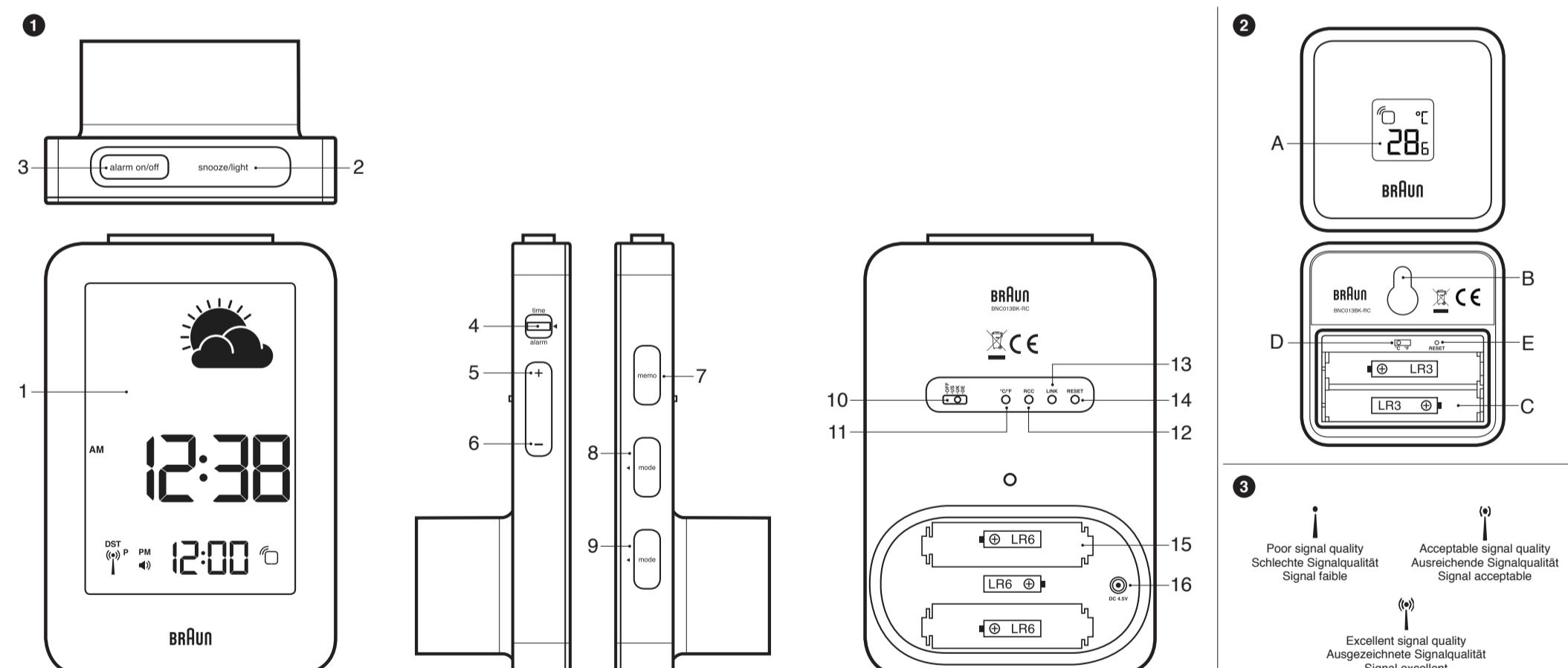
**Radio controlled weather station**

**Funkgesteuerte Wetterstation**  
**Station météo radio-pilotée**

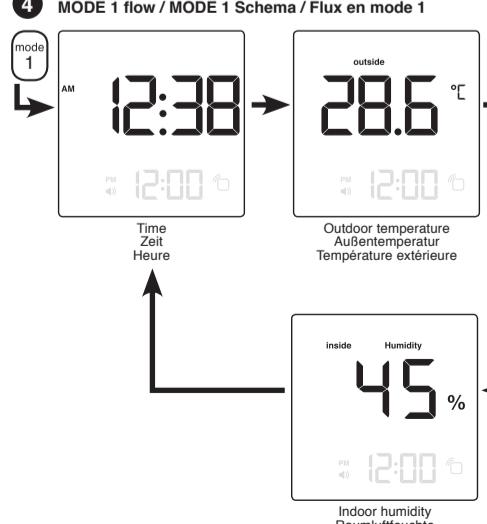
**English**  
User instructions  
Guarantee

**Deutsch**  
Gebrauchsanweisung  
Garantie

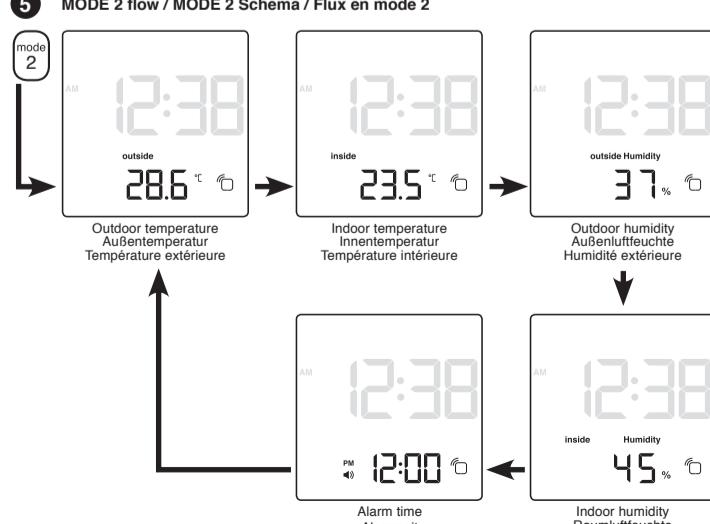
**Français**  
Mode d'emploi  
Garantie



#### 4 MODE 1 flow / MODE 1 Schema / Flux en mode 1



#### 5 MODE 2 flow / MODE 2 Schema / Flux en mode 2



#### 6 Weather Symbols

